

Bókadeild Føroya Lærarafelags hevur givið út stóra skreytútgávu av klassiska ævintýrinum hjá E. T. A. Hoffmann:

Nøtabrótarin

Roberto Innocenti myndprýddi bókina og Lena Jacobsen týddi úr enskum

NØTABRÓTARI



Ævintýrið um Nøtabrótarin er knappt 200 ára gamalt. Tað hevur verið endursagt ótalðar ferðir, og tey, ið hava áhuga fyri klassiskum tónleiki, kenna ið hvussu so er aftur heitið á kendu ballettini hjá Tjakkovskij.

Men hvør er so hesin Nøtabrótarin? Jú, hann er eitt amboð at bróta nøttir við, evnaður til sum hermaður í eykennishúna við hjálmi á høvðinum og kappa um herðarnar. Sagan fer fram í borgarligum umhvørvi, hjá leiknanum Stálheim og teimum. Børnini í húsnum fáa Nøtabrótarin í jólagávu, og av øllum teimum undurfullu jólagávu, tey fáa, verður dóttirin, Maria, best við Nøtabrótarin.

Hon sleppur at verða leingi uppi henda jólaaftan, men sovar, og so fær søgan eina heilt aðra vend: Leikurnar vakna til lívs, og Nøtabrótarin verður høvudsmaður í einum eirindarleysum bardaga móti músaherinum við tí ræðuliga músakonginum við sneyr høvdu á odda...

Maria eygleiðir bardagan, men hevur hon droymt? Tað er mest

sannlíkt, men so einfalt er tað ikki, tí veruleikin er flættaður inn í ævintýrið og samanvovinn við søgum í søgum, so lesarar í øllum aldri verða bergtiknir og spenit fylgja við, hvussu tað gongst Mariu, Nøtabrótarin, tí gátuføra Drosselmeyer gubba og øllum hinum.

Roberto Innocenti, sum hevur teknað myndirnar, er sera vandin listamaður. Tekningarnar í Nøtabrótarinum hevur hann nýtt fleiri ár um at tekna. Og úrlitið er eisini framúr. Myndirnar eru stórbærar, samansettar heildir, ið lýsa minsta smátt, líka frá tí músaherinum ger álop og til ferðina til Mariu gjøgnum Góðgætisongina, Jólaskógin og Bommbyin.

Nøtabrótarin er ein bók, sum øll í húsnum fara at gleðast um og taka fram jól eftir jól.

Bókin 136 síður í størum arkabroti, 26x30 cm, prentað á dygdargott pappír, innbundin í lørift og hevur leysakápu. Spf. Gramar stóð fyrri prentgerðini og hon kostar kr. 175,-.

JÓLASILDIN

Bein- & skræðuleys
SALTILDAFLØK &
KRYDDILDAFLØK
í 5 kg. spannum

Fritt heimkoyrd í Havn,
annars við Strandferðsluni

SILDAGOYMSLAN
Tlf. 12355 (kl. 9-15)

BILLUTIR

útvagast til
FLEST ALLAR
BILAR

Fa. BILLUTIR
Tlf. 21605 Fax. 21666

Hvør er óbúgvinn

Løgmaður skýrir politiskar flokkar óbúnar, tí teir ikki vilja hitta danska forsætismálaráðharran, men hvat heldur hann so um, at Løgmaður ikki tekur av innbjóðing úr Bretlandi, tí hann er fornermaður, spyr Eyðólv Dimon m.a.

Nú tykist, sum um fleiri av føroysku politikarunum halda, tað vera eina sterka stöðu at vera fornermaður. Danski forsætismálaráðharrin kemur til Føroya á ríkisfund tann 6. januar, og longu nú hava fleiri av føroysku flokkunum boðað frá, at teir ikki ætla at tosa við danska forsætismálaráðharran.

Hetta hevur fingið ilt í lögmann, sum sigur hetta vera tekin um, at føroysku politikararnir eru óbúnar. Eg taki fult undir við lögmanni, tí í hesum fornum er tað umboð fyrri danska fólkið, danski forsætismálaráðharrin, sum kemur á vitjan og ikki Nyrup Rasmussen. Ikki at vilja hitta danska forsætismálaráðharran er ikki ein demonstratión móti Nyrup, men móti dansku tjóðini, og tað hava fornermaðu politikararnir skotið heilt við síðuna av. Hvat hava vit at demonstera móti tegum?

Danska tjóðin ikki lagt ráðgerðina

At sjónvarpsendingar hava vist á, at Nyrup, Schlüter, Anne Birgitte Lundholt og Figgjareftirlitið hava lagt eina ráðgerð saman móti føroyska fólkinum, kann

danska fólkið ikki lastast fyrri. Eg ivist onga løtu í, at Fólkatingið fer at hava eitt vakið eyga við niðurstøðuni av bankanningini, og tað verða ikki tiknir dagar ímillum, hvørjir persónarnir eru. Tíð sakir var eitt dømi um hvussu Fólkatingið arbeiddi.

Óli og Konservati flokkurin

Tann føroyski politikarinn, ið fyrst tók tað "sterku" stöðuna at vera fornermaður, var Óli Breckman, fólkatingslimur. Og sum alt, ið hevur við Óla at gera, so er alt hansara virki, ein propagandering uttan sjálvsstøðuga stöðutakan um rætt og rangt. Vit skulu minnst til, at ráðgerðin, sum SVF hevur greitt okkum frá, varð lögð av Anne Birgitte Lundholt og Poul Schlüter í felag. Hesi vóru bæði ministarar fyrri Konservativa flokkinn, og allur fyrsti parturin av føroysku sjónvarpsrøðini snúði seg just um svikagerðina hjá Konservativu minstarunum. Men hóast hetta, so hevði og hevur Óli Breckman onki imóti at samstarva dagliga á Fólkatingi við Konservativa flokkinn. Fornermils hansara er bert ein roynd at fokusera á Nyrup og soleiðis fáa fólk at gloyma, at



At vera fornermaður er tekin um óbunar politikk-arar skýrir Eyðólv Dimon m.a.

tað vóru Konservativu ministararnir Schlüter og Lundholt, ið lögdu ráðgerðina til rættis.

Løgmaður búgvinn

At lögmaður skýrir føroysku politikararnar óbúnar, tá teir eru fornermaður, fær meg at hugsa, hvat er lögmaður so, tá hann ikki vil taka av eini innbjóðing at vitja Bretland, tí hann er fornermaður? Ella formansskapurin á tingið, tá hann somuleiðis ikki vil vitja í Bretlandi, tí lögmaður er fornermaður? Lesarin má sjálfur gera sína niðurstøðu. Eg taki fult undir við lög-

manni, at ein fornermaður politikari er tekin um óbúna.

Bjarni, Helena og Harryson búgvinn

Herfyri avdúkaði SVF, at skrivarin í bankanningini var gegniður, og hetta førði so sjálvsagt til, at hann var skiftur út. Men tá tíðindini bórast, varð boðað til fundar í bankanningarnevndini. Beinavegin tóku føroysku eygleiðararnir ta "sterku" stöðu, at teir vóru fornermaður og tí ikki ætlaðu at mæta til fundar í bankanningarnevndini.

Eitt var, um føroysku umboðini umboðaðu seg sjálvar, at teir valdu at vera fornermaður, men hetta eru umboð lögtingsins, og tí áttu teir sjálvsagt at mæta til fundar og har umboða føroysku sjónarmiðini. At teir ikki vildu blanda seg í hvør skuldi vera nýggi skrivarin, var ein greið stöða, men hetta skuldu teir sagt á røttum stað og ikki gingið í føroyskum skýmaskotum og goymt seg, tá føroyingar høvdu mest brúk fyrri teimum.

Eyðólv Dimon

Minnist til haldaragjaldið!

NYTT • NYTT • NYTT
vika 51

* Týsdagur *
Pasta við tomatsoð

* Mikudagur *
Dagurðattalerkur við trimum røttum

* Hósdagur *
Texasbúffur v/ bløytum leyki og brúnari sós

Møguleiki er eisini fyrri at bíleggja út úr húsnum við at ringja tlf. 13430

Prísur: 48,-



Sverrigøta 12 • tlf. 13430

Nú er tíð at hugsa um útbúgving. Ætlar tú at gerast

HEIMASKIPARI SKIPARI SKIPSFØRARI

so byrjar nýtt skeið til heimaskipara á Føroya Sjómannsskúla týsdagin 6. januar.

Eftir lokið heimaskiparaprógv, sum tekur 1 ár, er móguleiki at halda fram til skipara í 1/2 ár. Tá tú ert skipari, tekur tað einans 1 1/2 ár at útbúgva teg til skipsførara.

Hevur tú skiparaprógv frammanundan er móguleiki at søkja beinleiðis inn til skipsføraraútbúgvingina.

Umsóknarbløð, og nærri upplýsingar, fáast við at venda sær til



Føroya Sjómannsskúla,
tlf. 11749 ella
fax 18122